

Liite A

Postihallituksen kiertokirjeisiin

Taksoitusmääräyksiä y. m.

Bihang A

till

Poststyrelsens cirkulär

Taxeringsbestämmelser m. m.

1925

N:o 3

Muutoksia kirjaan »Kansainväliset postiosoitukset ja postiennakkolähetyskset».

(Julkaissut Postihallitus 1924.)

Siv. 5 sanoilla *kanadalaiset postiosoitukset* alkava kappale korvataan eripainoksella N:o 1.

Siv. 6—7 sanoilla Helsingin postikonttori alkava kappale korvataan eripainoksella N:o 2.

Siv. 7 sanoilla Yleiskansainvälinen postiosoitus ja Amerikkalaiset, englantilaiset alkavat kappaleet korvataan eripainoksella N:o 3.

Siv. 12 postiosoitusmaksuja osoittavan taulukon viimeisen sarakkeen oikealle puolelle kiinnitetään eripainos N:o 4.

Siv. 19 kiinnitetään eripainos N:o 5.

Ändringar uti boken »Internationella postanvisningar och postförskotts försändelser».

(Utgiven av Poststyrelsen 1924.)

Sid. 5 det stycke, som börjar med orden *kanadiska postanvisningar*, ersättes med särtrycket N:o 1.

Sid. 6—7 det stycke, som börjar med orden Helsingfors postkontor, ersättes med särtrycket N:o 2.

Sid. 7 de stycken, som börja med orden Allmän internationell postanvisning och Amerikanska, engelska, ersättas med särtrycket N:o 3.

Sid. 12 på högra sidan om sista kolumnen i den tabell, som utvisar postanvisningsavgifter, påfästes särtrycket N:o 4.

Sid. 19 påfästes särtrycket N:o 5.

Eripainos N:o 1.

kanadalaiset postiosoitukset, joita vaihdetaan Kanadan kanssa tai välityksellä Suomen ja Kanadan välisen postiosoituliikennettä koskevan erikoissopimuksen perusteella,¹⁾ sekä

venäläiset postiosoitukset, joita vaihdetaan Sosialististen Neuvostotasavaltain Liiton kanssa Helsingissä helmikuun 20 päivänä 1925 postiosoitusten vaihdosta Suomen Tasavallan ja Sosialististen Neuvostotasavaltain Liiton välillä tehdyn sopimuksen perusteella.

Eripainos N:o 2.

Helsingin postikonttori (Helsinki ulk. osoit.) toimii vaihtopostitoimistona kaikkiin muihin kansainvälisiin postiosoituksiin paitsi venäläisiin nähden.

Venäläisten postiosoitusten vaihtopostitoimistona toimii Viipurin postikonttori.

Ruotsiin ja Norjaan lähteviä sekä näistä maista saapuneita postiosoituksia välittävät myös Maarianhaminan ja Tornion postikonttorit.

Eripainos N:o 3.

Yleiskansainvälinen postiosoitus ja sähköpostiosoitus ulkomaille asetetaan siv. 15—20 olevan taulukon sarakkeessa 3 asianomaista maata varten ilmoitetussa rahalajissa.

Amerikkalaiset, englantilaiset, kanadalaiset ja venäläiset postiosoitukset asetetaan postiinmaksutoimistossa Suomen rahassa. Osoitusmäärän muuntamisen sen todelliseksi arvoksi toimittaa asianomainen Suomen vaihtopostitoimisto.

Särtryck N:o 1.

kanadiska postanvisningar, som utväxlas med eller genom förmedling av Kanada enligt särskilt avtal mellan Finland och Kanada angående postanvisningsrörelsen.¹⁾ samt

ryska postanvisningar, som utväxlas med Socialistiska Radsrepublikernas Förbund enligt det i Helsingfors den 20 februari 1925 upprättade avtalet angående utväxling av postanvisningar mellan Republiken Finland och Socialistiska Radsrepublikernas Förbund.

Särtryck N:o 2.

Helsingfors postkontor (Helsingfors utr. anv.) fungerar såsom utväxlingspostanstalt beträffande alla andra internationella postanvisningar utom ryska.

Såsom utväxlingspostanstalt för ryska postanvisningar fungerar postkontoret i Viborg.

Till Sverige och Norge avgående samt från dessa länder ankomna postanvisningar förmedlas även av postkontoren i Mariehamn och Tornea.

Särtryck N:o 3.

Allmän internationell postanvisning och telegrampostanvisning till utlandet utställs i det myntslag, som för vederbörande land är angivet i kolumn 3 uti den å sid. 15—20 befintliga tabellen.

Amerikanska, engelska, kanadiska och ryska postanvisningar utställas å inbetalningspostanstalten i finskt mynt. Vederbörande finsk utväxlingspostanstalt omräknar anvisningsbeloppet till dess verkliga värde.

Eripainos N:o 4.

Venäläiset:
50 penniä kullakin 50 markalta tai sen osalta.

Särtryck N:o 4.

Ryska:
50 penni för varje 50 mark eller del därav.

Eripainos N:o 5.

Sosialististen Neuvostotasavaltain Liitto. Socialistiska Rådsrepublikernas Förbund.	N:o 84.	Dollari. Dollar. 100 doll.
--	---------	----------------------------------

Särtryck N:o 5.

Osoituslomakkeen yläreunaan on merkittävä: »Venäläinen». A anvisningsblankettens övre kant bör antecknas: »Rysk». St. -- Mb. Rembr. ei vaihdeta. » utväxlas icke.

Kuuluu Postihallituksen Kiertokirjeliitteeseen A N:o 3/1925.

Hör till Poststyrelsens Cirkulärbihang A N:o 3/1925.